

香りで異文化体験

～メイドインジャパンの香水で日本の美を感じよう～

-Feel the beauty of Japan through Japanese-style perfume-



「香り」とは、姿かたちが見えぬもの。
しかし、一瞬で人の心を惹きつける魔法の力を持っています。
普段の生活の中でも香りがきっかけで、気分がガラリと
変わった経験はないでしょうか。

そんな香りの持つパワーは古代エジプトにまで遡ります。
香りは神に通じる神秘的なものであり、クレオパトラは
その香りの力を利用してカエサルやアントニウスを虜にした
と言われていますが、現代では多くの人々が、
香りをファッションとして楽しんでいますよね。

今回ICCでは、「和製香水」のパイオニアとなった
『J-scent』を開発したLUZ代表取締役の天田徹氏をお招きし、
「ほうじ茶」やお相撲さんが髪結いに使うびんつけ油のような、
「和」を感じる香りを切り口にしたトークセッションを
開催します。
ファビュラスな「和の香り」を生み出すことに成功した
プロセスや、ヒットの理由、誕生秘話を聞きながら、
香りを通じた異文化体験をしてみませんか？
みなさまのご参加お待ちしております。

日時：2019年5月17日（金）18:15～19:45（開場18:00）
会場：大隈ガーデンハウス（25号館 1階）
対象：早大生・教職員・一般
言語：日本語 質疑応答は日英可
参加費：無料
事前登録：不要（先着順80席、立ち見可）

"Scent" is something that cannot be seen.

However, it has the magical power to capture a person's heart in a moment.
Even in your everyday life have you not experienced a complete change in
your mood because of a scent?

That power of scent goes as far back as ancient Egypt.
Scents were thought to have a mysterious connection to the gods, Cleopatra
was said to have used the power of scent to captivate Julius Caesar and
Mark Anthony, these days however many regular people use and enjoy scent
as a fashion.

At the ICC we have invited Mr. Tetsu Amata, the executive officer of LUZ,
the pioneering inventors of **Japan - made perfume** : J-Scent, to give a talk-
session about his perspectives on perfume scents that evoke a feeling of
Japan like roasted green-tea and hair oils used by sumo wrestlers.
The success of the creation process of fabulous Japan-Style Scents ,
the reasons why they are such a hit, the secrets surrounding their birth,
wouldn't you like to hear these stories while experiencing intercultural
communication through scent?

We'll be waiting for your participation!

Date: May 17th, 2019 (Fri) 6:15pm-7:45pm (doors open: 6:00pm)

Place: Okuma Garden House (1F, Bldg 25)

Eligibility: Waseda Students, Staff and General Public

Language: Japanese, Q&A in Japanese & English

Fee: Free!!

Registration: Not required (Seats for 80 people, standing room available)

J-scentの香りつき紙せっけんを
プレゼント!!

Special present! Participants
will receive free pack of paper
soap from J-scent!!



◆ゲスト：天田徹（あまた・てつ）氏

日本では数少ない香り専門のラボを持つ「香りのクリエーションカンパニー」『LUZ』代表。1999年創業。2001年設立。ルズは、日本製香水メーカーのパイオニアとして、豊かな感性とともに、日々の生活に彩を与える香りを多くの人に届けることをビジョンに掲げ、オリジナルブランドの立ち上げの他、アパレルブランド、タレント、アーティスト、アニメキャラクターなどのオリジナル香水の開発製造を請け負い、これまでに製造した香水は1000を優に超える。調香体験講座や、香りによる空間デザインを手掛ける事業も行い、自社ラボでの研究、自社工場での生産を行い、フレグランス製品の開発製造に日々邁進している。また、2010年に放送されたNHK『鑑賞マニュアル 美の壺・香水』にも出演。

Guest: Mr. Tetsu Amata

Executive officer of "Scent creation company 'LUZ'" which has one of Japan's few specialist perfume laboratories. Founded in 1999. Established in 2001. LUZ is a pioneer of Japanese style perfume, combining a luxurious sensibility with their vision of bringing color to the everyday lives of ordinary people. In addition to their original brand, they also create perfumes for apparel brands, celebrities, artists and even anime characters which to this day amounts to over 1000 different perfumes. LUZ also runs fragrance experience courses and has a fragrance based spatial design business. It conducts fragrance research at its laboratory, manufacturing at its factory and is constantly pushing the boundaries of scent creation and development every day. He was also featured on the special NHK program "Kansho Manyuaru Bi No Tsubo -Kousui-" in 2010.